



---

XVIII Período Ordinario de Sesiones de la Conferencia General  
Tema 5 de la Agenda  
La Habana, Cuba, 5-6 de noviembre de 2003.

## ORGANIZACION DE LOS TRABAJOS

### MEMORANDUM DEL SECRETARIO GENERAL

La práctica seguida en las anteriores Conferencias Generales ha sido que todos los temas sean considerados en Sesiones Plenarias.

Todas las Sesiones Plenarias tendrán lugar en la Sala 3 del Palacio de las Convenciones.

#### **Martes 4 de noviembre de 2003**

**9:00 a 16:30 hrs.      Inscripción Delegados en el Palacio de las Convenciones.**

#### **I.      Sesión matutina del miércoles 5 de noviembre de 2003**

**8:00 a 9:00              Inscripción Delegados**

**9:05 a 9:40              Aprobación del Orden del Día**

Apertura del XVIII Período Ordinario de Sesiones. (*Tema 1*)  
(Reglamento de la Conferencia General).

Aprobación de la Agenda (*Tema 2*)  
(Reglamento de la Conferencia General y Doc. CG/ 553 Prov.)

Elección del Presidente y de los dos Vicepresidentes de la Conferencia General.  
(*Tema 3*)  
(Reglamento de la Conferencia General)

**9:40 a 9:45              RECESO**

**9:45 a 10:30**                    **Inauguración del XVIII Período Ordinario de Sesiones de la Conferencia General del OPANAL**

1. Palabras del Presidente electo.
2. Palabras del Excmo. Señor Edmundo Vargas Carreño Secretario General del OPANAL.
3. Palabras del Representante del Gobierno cubano, en caso de que no sea el Presidente de la Conferencia General.

**10:30 a 10:40**                    **RECESO**

**10:40 a 13:30**                    **Inicio de Trabajos**

Lista de Participantes (*Tema 4*)  
(Reglamento de la Conferencia General y Doc. CG/554 Prov.)

Organización de los Trabajos (*Tema 5*)  
(Reglamento de la Conferencia General y Doc. CG/555 Prov. Rev.)

Debate General

- Estados Miembros (\*)
- Estados Vinculados (\*)
- Estados Observadores (\*)
- Organizaciones Internacionales (\*\*)
- Organizaciones No Gubernamentales (\*\*)

(\*) 10 minutos uso de la palabra

(\*\*) 5 minutos uso de la palabra

**13:40 a 15:30**                    **ALMUERZO**

**II. Sesión vespertina del miércoles 5 de noviembre de 2003**

**15: 40 a 19:00**                    **Reinicio de Trabajos**

Informe del Secretario General (*Tema 6*)  
(Docs. CG/556 Rev. 1 y CG/L.458 Rev.)

Informe del Consejo (*Tema 7*)  
(Docs. CG/557 Rev. y CG/L.459 Rev.)

Status del Tratado y sus Protocolos Adicionales (*Tema 8*)  
Memorandum del Secretario General (Docs. CG/558 Rev., CG/L.460 Rev. y S/  
Inf.874)

Status de la Convención sobre Prerrogativas e Inmunidades del Organismo  
(*Tema 9*)  
Memorandum del Secretario General. (Docs. CG/559 Rev. y CG/L.461 Rev.)

**17:20 a 17:30**                    **RECESO - Coffee Break**

**17:30 a 19:00**                    **Reinicio de Trabajos**

Sistema de Control (*Tema 10*)  
Memorandum del Secretario General  
(Docs. CG/560 Rev. y CG/L.462 Rev.)

- a) Aplicación del Artículo 13, Acuerdos de Salvaguardias, Protocolo Adicional sobre Salvaguardias.
- b) Aplicación del Artículo 14 y aplicación de los Artículos 15, 16, 18 y 20 del Tratado.

Aplicación del Artículo 24 del Tratado (*Tema 11*)  
Memorandum del Secretario General.  
(Docs. CG/561 Rev. y CG/L.463 Rev.)

Utilización de la Energía Nuclear con Fines Pacíficos (*Tema 12*)  
Memorandum del Secretario General.  
(Docs. CG/571 Rev. y CG/L.475 Rev.)

Prevención de la Contaminación Radiactiva del Medio Marino en el Marco del Tratado de Tlatelolco. Transporte de Material Radiactivo. (*Tema 13*)  
Memorandum del Secretario General.  
(Docs. CG/562 Rev. y CG/L.464 Rev.)

**19:00**                                **Fin de la Jornada de Trabajo**

**20:00 a 22:00**                    **Cocktail de bienvenida ofrecido por el Gobierno de Cuba.**

### **III. Sesión matutina del jueves 6 de noviembre de 2003**

**9:30 a 13:30**                    **Inicio de Trabajos**

Continuación del Debate General.

Cumplimiento de la Resolución 430 (E-XVI).

Informe de Secretario General. (*Tema 14*)

Declaraciones de las Potencias Nucleares a los Protocolos I y II del Tratado de Tlatelolco (Docs. CG/563 Rev. y CG/L.465 Rev.)

**11:30 a 11:40**

**RECESO – Coffee Break**

**11:40 a 13:30**

Fortalecimiento del Organismo para la Proscripción de las Armas Nucleares en la América Latina y el Caribe. Cumplimiento de la Resolución CG/Res.418 (XVII) (*Tema 16*)

Memorandum del Secretario General.

(Docs. CG/564 Rev. y CG/L.466 Rev.)

- a) Proceso Preparatorio de la Conferencia Internacional de las Partes de las Zonas Libres de Armas Nucleares.
- b) Programa para incrementar el intercambio de información y experiencias con otras ZLANs.
- c) Apoyo de un grupo profesional para incrementar la capacidad de análisis del Organismo y propuesta de acuerdos de cooperación con la Secretaría General de la ONU para la asignación de analistas del Departamento para Asuntos de Desarme y del Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz, el Desarme y el Desarrollo en América Latina y el Caribe.
- d) Intercambio de información con organizaciones no gubernamentales.
- e) Programa de Trabajo con la ABACC.
- f) Fortalecimiento de las relaciones del OPANAL con otras organizaciones y organismos internacionales con ingerencia en el desarme, la no-proliferación y medidas de control de armamentos.

Educación para la Paz, el Desarme y la No-Proliferación Nuclear

Memorandum del Secretario General (*Tema 17*)

(Docs. CG/565 Rev. y CG/L.467 Rev.)

**13:30 a 15:30**

**ALMUERZO**

#### **IV. Sesión vespertina del jueves 6 de noviembre de 2003**

**15:30 a 16:50**

**Reinicio de Trabajos**

Continuación del Debate General.

Elección de los Miembros del Consejo

Memorandum del Secretario General. (*Tema 18*)

(Docs. CG/566 Rev. y CG/L.468 Rev.)

Informe de la Comisión de Cuotas y Asuntos Administrativos y de Presupuesto.  
(*Tema 19*)  
(Docs. CG/567 Rev. y CG/L.469 Rev.)

a) Elección de los Miembros de la Comisión de Cuotas y Asuntos  
Administrativos y de Presupuesto. (*Tema 19 a*)  
(Docs. CG/568 Rev. y CG/L.470 Rev.)

Proyecto de Presupuesto del Organismo para el Ejercicio Económico del año  
2004 y de la Escala de Cuotas para el Prorrateo de los Gastos del Organismo  
para el año 2004. (*Tema 20*)  
(Docs. CG/569 y CG/L.471 Rev.)

Certificación del Auditor Externo de los Estados de Cuenta del Organismo,  
cuarto trimestre de 2002 y los tres primeros trimestres de 2003. (*Tema 21*)  
(Docs. CG/552, CG/570, CG/L.472 Rev. y CG/L.473 Rev.)

Otros asuntos. (*Tema 23*)

Declaración de La Habana. (*Tema 22*) (Doc. CG/L.474 Rev.)

**16:50 a 17:00**

**RECESO**

**17:00**

**Clausura del XVIII Período Ordinario de Sesiones de la Conferencia  
General del OPANAL.**

**18:00**

**Recorrido Turístico por el Centro Histórico de la Ciudad de La Habana.**

**Nota:**

**El Comité Organizador del evento solicita atentamente que los participantes  
se acrediten en el horario disponible del 4 de noviembre para evitar demoras  
al inicio de los trabajos del miércoles 5.**